

Муниципальное казённое общеобразовательное учреждение -
Кузнецовская средняя общеобразовательная школа
Баганского района
Новосибирской области

**Всероссийский конкурс
«ОТЕЧЕСТВО: история, природа, культура, этнос»**

Тематическое направление «Летопись родного края»

Номинация «Культурное наследие»

**Традиции празднования Рождества у российских немцев
на примере села Кузнецовки Новосибирской области**

Подготовил: Шнайдер Никита
Александрович, обуч-ся 11 класса
МКОУ Кузнецовской СОШ, 632790
НСО, Баганский р-он, с. Кузнецовка,
ул. Центральная, 22, Дом. Адрес:
632790 НСО, Баганский р-он, с.
Кузнецовка,
ул. Центральная, д.47, кв.2,
89529317758,
shnajder.nik@mail.ru

Руководитель: Шнайдер Светлана
Валерьевна, учитель русского языка и
литературы МКОУ Кузнецовской
СОШ, 89139514859,
shnaider-svetlan@mail.ru

с. Кузнецовка, 2024

Оглавление

1. Введение.....	3
2. Обзор источников по теме исследования.....	4
3. Методика исследования - описание и обоснование методов сбора и обработки материала.....	5
4. Результаты исследования и проводится их обсуждение	
• Как мои предки-немцы попали в Кузнецовку?.....	6
• Рождество у российских немцев	7
• Празднование Рождества российскими немцами села Кузнецовки;	8
5. Выводы.....	11
6. Список литературы	12
7. Приложение	13

Введение

Моя фамилия – Шнайдер, по линии отца я немец. С детства я интересуюсь судьбой моих предков-немцев. В середине 20 века в моем селе проживало около 60% немцев. Южная часть Центральной улицы получила название Немецкий край, так как жили там преимущественно немцы (Шнайдер, Шрейдер, Бек, Бец, Репп, Ляйнвебер и др.). За пределами дома немцы говорили на русском языке, но в кругу семьи часто переходили на немецкий диалект. Готовили немецкие блюда: кухен или ривелькухен, ривелсуп, нудль, крепли, кличе-клиз и другие. Предметы обихода немцы называли по-своему: шуплейт (ящик-задвижка), шпилюмба (тряпочка для посуды), кац (кошка) и т.д. Семьи немцев были большими. Например, в семье деда было 11 детей; помимо родителей, с ними жила бабушка деда - Мария, которая совсем не говорила по-русски. Немецкие семьи были верующими (баптистами). Даже в период Советской власти, когда верить в Бога было запрещено, немцы тайно ходили на собрания. В домах, где проводилось собрание, завешивали окна, но от Бога не отреклись.

Но самым интересным для меня являются традиции немцев. К сожалению, сейчас они «умирают». Стираются из памяти старшего поколения обряды, которые раньше были неотъемлемой частью жизни немцев. Но некоторые традиции или, по крайней мере, их отголоски успел захватить и я. Это некоторые свадебные обряды, традиции, связанные с празднованием Пасхи и Рождества. Рождественским традициям, пусть и исчезающим, немцев села Кузнецовки Баганского района посвящено моё исследование.

Актуальность работы очевидна. Традиции, бытовавшие в немецких семьях, исчезают. Молодое поколение не только не знает, но и не понимает родного языка своих предков, не поддерживает традиций. А это значит, что про них скоро забудут.

Объект исследования – культура немцев села Кузнецовки. **Предмет исследования** – национальные традиции, связанные с празднованием Рождества.

Цель исследования - узнать о национальных особенностях празднования Рождества в семьях сибирских немцев села Кузнецовки Баганского района.

Задачи, которые решаются в ходе исследования:

1. Узнать историю попадания моих предков-немцев в Кузнецовку;
2. Собрать устные свидетельства у немцев села Кузнецовки о праздновании Рождества;

3. Изучить литературу по традициям и обрядам российских немцев, связанным с празднованием Рождества;
4. Определить своеобразие празднования Рождества в немецких семьях села Кузнецовки;
5. Выяснить сохранность традиций в немецких семьях в настоящее время;
6. Оформить результаты исследования;

Гипотеза: в связи с жизнью в многонациональном обществе, смешанными браками немецкие традиции сохраняются не полностью, уходят из жизни немцев.

Методы исследования: наблюдение, сбор устных свидетельств, анализ и синтез.

Сроки проведения исследования: 2022- 2023 гг.

Результатами исследования я поделюсь с местными и районным музеями. Это и составляет **практическую значимость исследования.**

Обзор источников по теме исследования

При написании исследования я опирался, на материалы, посвященные традициям немцев Алтайского края и Сибири. Большой этнографический материал по календарной обрядности немцев собрали, например И. Л. Борзенко [4], Л. И. Москалюк, [6], Т.Б. Смирнова, С.А. Лоеше [7] и др.

Вопросу изучения традиций этнических немцев посвящено много исследований, но авторы чаще рассматривают этот феномен в отношении немецких поселений, этнических деревень, а не смешанных сел, как моя Кузнецовка. Кроме того, я не встретил работы, в которых бы изучалась территория Баганского района. Большое количество работ связано с изучением традиций немцев Омской области. Этнографическое изучение народной немецкой культуры описано подробно, например, у Смирновой Т.Б. и Лоеше С.А. [7] Основным направлением деятельности омских этнографов является проведение этнографических экспедиций в немецкие села Сибири . С.А. Лоеше (Рублевская), принимала участие в 12 этнографических экспедициях к немцам Сибири. Итогом стала монография С.А. Рублевской, которая посвящена изучению календарной обрядности немцев Сибири [8].

В главе под названием "Локальные особенности и религиозно-магические элементы обрядов годового цикла западносибирских немцев" исследователь изучает проблему «вариативности календарной обрядности» различных групп

немцев Сибири. Эта проблема очень близка моему исследованию: в процессе работы я обнаружил свои, «специфические» для Кузнецовских немцев элементы календарной обрядности.

В третьей главе "Трансформационные процессы и основные тенденции развития календарной обрядности немцев Западной Сибири в 1930-х – середине 1990-х гг." автор рассматривает изменения календарной обрядности на протяжении XX в. и основные факторы этих изменений.

Методика исследования - описание и обоснование методов сбора и обработки материала

Основными методами моего исследования являются наблюдение и сбор и изучение информации. Её я добывал в открытых интернет-источниках и путем сбора устных свидетельств. Беседы с респондентами помогли обнаружить специфику празднования Рождества кузнецовскими немцами. Выявление особенностей традиции стало возможным благодаря сравнению её с описанием в литературных источниках рождественского обряда немцев Германии и других этнических немцев Сибири и Алтайского края.

Работа состоит из введения, анализа источников и литературы; описания методов работы; основной части работы, содержащей результаты исследования и их обсуждение. Основная часть состоит из 3 глав. В 1-ой главе описывается история предков-немцев. Во 2-ой главе рассказывается о Рождестве российских немцев на примере немцев Алтайского края и Сибири. В третьей главе описываются традиции празднования немецкого Рождества в селе Кузнецовке Баганского района. Основная мысль этой главы - специфика традиций празднования Рождества в нашем селе. В заключении подводятся итоги проделанной работы, формулируются выводы. Приложение к работе – фото, видео и документы из семейного архива.

Результаты исследования и их обсуждение

Глава 1. Как мои предки-немцы попали в Кузнецовку?

Мои предки являются так называемыми российскими немцами. Попали они в Баганский р-он, скорее всего, в период принудительного переселения немцев с Поволжья на территорию Сибири и Алтайского края. Так говорят мои респонденты. Документов, подтверждающих факт принудительного переселения, мне найти не удалось. Но судьба моих предков – пребывание их в трудармиях, расстрелы, реабилитация – говорят в пользу моей гипотезы

Давыд и Мария Шнайдер (**Пр. 1**), предки моего деда Шнайдера Якова Андреевича, приехали в Андреевский р-он (ныне Баганский) из города Энгельса (столица АССР немцев Поволжья в 1921-1941). Сначала жили в немецкой деревне Розенталь, позднее их переселили в Кузнецовку. В 1938 г. Давыда неожиданно увезли в город Славгород Алтайского края. Там 19.04.1938 г. он был расстрелян. (**Пр. 2**). С 1942 по 1945 гг. его жена Мария находилась в трудармии, которая располагалась в Славгороде. Сын Андрей (отец деда) с другими детьми остались на попечение сестры Марии – Лёты .

Мать деда, Мария Кондратьевна, тоже немка. Её отец Даудрих Кондрат Людвигович (1890г.р.) родился в с. Штормово Харьковской области. Оттуда и мать Марии – Шарлотта Христиановна (1891г.р.). Как оказались они на территории Баганского р-на - свидетельств не осталось. В семье было четверо детей: Кондрат, Кирилл, Лиза и Мария. Родители умерли рано, а дети попали в детский дом в Александро-Невске.

Родители деда Якова - Андрей и Мария - говорили на русском и немецком языках. Его бабушка Мария, наоборот, не зная ни слова по-русски, говорила с внуками только на немецком. Хоть и детей из немецких семей дразнили «фашистами», мой дед очень хорошо знал свой родной язык (**Пр 3**).

Моя бабушка, Ольга Адамовна, тоже немка. Её мать Дель Мария Яковлевна и отец Шрейдер Адам Иванович - немцы, но родились в Сибири (**Пр.4**). Родители Адама - Елизавета Федоровна (1913 г.р.) и Иван Иванович (1914 г.р.) - были с Поволжья и подверглись репрессиям. Родители Марии - Дель Яков Андреевич и Бехтольдт Елизавета Христиановна тоже пострадали от репрессий. Мать Елизаветы Христиановны — Бехтольдт Каролина Ивановна (1890 г.р.) три раза была в трудармии в Славгороде (Алтайский край). Яков Андреевич тоже подвергся репрессиям.

Таким образом, мои предки по линии отца являются немцами. Детство моих дедушек и бабушек приходится на 50-60-е годы 20 века. В тот период многие традиции в немецких семьях поддерживались. Может, из желания сохранить свою этническую уникальность, может, потому что так было принято в их семьях, так делали их родители. Говорили в семье в основном на немецком языке, точнее, диалекте, но ни писать, ни читать на немецком не умели. Но к этому периоду немцы вполне владеют русским языком. Дети учатся в школе, взрослые работают в совхозе, и русский язык становится языком «внешнего» общения. В семьях моих предков, как и в других немецких семьях, традиционно верят в Бога, ходят на собрания, отмечают традиционные для немцев праздники.

Глава 2. Рождество у российских немцев

Понять специфику празднования Рождества у немцев Кузнецовки можно, узнав, как этот праздник отмечают этнические немцы на других территориях. В интернет-источниках и литературе нахожу много информации о традициях и обрядах российских немцев.

«В календарной обрядности немцев Сибири и Алтайского края сочетаются древние языческие элементы и более поздние христианские напластования» [2]. В статье Смирновой Т.Б., Лоеше С.А. [7] нахожу: «Условно календарный год делится на три цикла»: зимний, весенний и летне-осенний». Основу календаря составляют церковные праздники. «Центральное место в зимнем календарном цикле немцев Сибири занимали дни с 25 декабря по 6 января, самым главным из которых считалось 25 декабря – Рождество (Weihnachten), открывающее зимний праздничный период» (там же).

Рождеству предшествовал Адвент, включавший 4 воскресенья. Во время Адвента нужно было провести все необходимые приготовления к празднику, так как в праздничные дни немцы соблюдали основной ритуальный запрет – «не осквернять праздничного времени работой» [8]. В канун Рождества устанавливали и украшали ёлку (Weihnachtsbaum и Christbaum). Кроме того, у немцев Сибири сохранился архаический обычай украшать дом ветками лиственных деревьев. В период Адвента немцы изготавливали адвентский венок. Он плелся из еловых или сосновых веток и украшался лентами и четырьмя свечами: в каждое воскресенье зажигалось по одной свече. Вся семья собиралась на так называемый Святой ужин (Hilger Abend, Christabend). Если кто-то из членов семьи отсутствовал, то должен был обязательно вернуться к празднику.

На Рождество был распространен обычай обмениваться подарками. Основным дарителем детей у немцев Сибири был Кристкинд (Christkind), в роли которого выступал ребенок или девушка в белой одежде. Кристкинд был олицетворением небесного жителя, ангела, возвещающего о рождении Христа. Бармин [3] пишет, что образ Крискинда в разных селениях был свой (Пр. 5а). Чаще всего Кристкинда сопровождал Пельцникель (Pelznikel) или Рупрехт (Ruprecht) – устрашающий персонаж, одетый в вывернутый мехом наружу тулуп. В работе Смирновой Т.Б. [9] дается подробное его описание (Пр.5б). Если ребенок вёл себя плохо вел, то вместо подарка получал наказание: Кристкинд легонько бил по рукам прутиком. Детям, выполнившим просьбу Кристкинда и рассказавшим стихотворение, давали подарки.

Теперь следует сравнить описанные выше рождественские традиции с празднованием Рождества в немецких семьях села Кузнецовки.

Глава 3. Празднование Рождества немцами села Кузнецовки

Описание празднования Рождества составлено на основе устных свидетельств моих респондентов и наблюдения. Описанная традиция относится ко половине 20 века, т.е. ко времени детства - зрелости моих бабушек и дедушек. Эти традиции они переняли от своих родителей. Можно увидеть специфические отличия в праздновании Рождества на нашей территории.

Рождество, или как говорят наши немцы, «войнахте» отмечают 24-25 декабря. Новый год немцы стали отмечать лишь в 80-х - 90-х годах 20 века. До этого главным семейным праздником было Рождество. Немцы Кузнецовки также тщательно готовили свои дома к этому празднику: проводилась уборка, иногда сопровождавшаяся даже побелкой внутри дома; старались сшить новую одежду. Дом кузнецовские немцы украшали «войнахтпоум» (рождественская елка). Поскольку настоящую ёлку достать было негде, то она изготавливалась вручную. Лиственное деревце или верхушку дерева устанавливали в доме, а на веточки дерева накручивалась «мишура» из бумаги. Получалась искусственная ёлка. Ее украшали печеньем, конфетами, вручную изготовленными игрушками. На потолок подвешивали «кличе» (украшение в виде нескольких ромбов, типа фонариков). Его делали из стеблей камыша и украшали бантиками, фантиками. На дверь вешали «фогль» (голубь) (**Пр. 6**). Когда дверь открывалась, голубь «взлетал» вверх, когда дверь закрывали – опускался вниз. Голубя делали из разных материалов – картошки, камыша, а крылья из бумаги или перьев.

Подарки под елку не клали: конфеты с «войнахтпоум» потом делили между детьми (иногда одну конфету на несколько человек). Застолья не устраивали, но к Рождеству пекли что-то сладкое: кухен, каралики. Вечером, в Рождественский Сочельник, и утром семья шла на религиозное собрание (молитвенных домов не было, и оно проводилось у кого-нибудь дома), на котором читались молитвы, рассказывались стихи религиозной тематики.

В канун Рождества к кузнецовским немцам, как и к другим этническим немцам Алтайского края и Сибири, приходили мифологические персонажи. Мои респонденты помнят о двух героях. Один из них – Пельцнихель- укладывается в рамки общей для этнических немцев традиции. Наряжался Пельцнихель в вывороченный наружу мехом тулуп, меховую шапку, в руках держал цепь. Он олицетворял зло, был устрашающим персонажем, и его боялись. Но, по словам

респондентов, Пельнихель чаще приходил 1 января после Нового года. Этот праздник не отмечали, как сейчас, но прихода Пельнихеля дети с опаской ждали. Пельнихель заходил в дом, гремя цепью, топал ногами или посохом и говорил грубым голосом. Говорил Пельнихель какие-то слова на немецком языке, но мои бабушки и дедушки их уже не помнят. Упоминание этого персонажа (особенно перед Рождеством) было действенным способом воспитания.

Второй персонаж – Крыскинча. Этот персонаж приходил в канун Рождества. Несмотря на явное созвучие с женским именем, этот герой не имел определенного пола. Крыскинча – ряженный герой, лицо которого было вымазано сажей, а голова повязана платком, чтобы он не был узнан. Одежда Крыскинчи могла быть разной: шуба, вывернутый тулуп, позднее – любая несуразная одежда (Пр.7). В руках - розги или цепь. Несмотря на устрашающий вид Крыскинчу боялись меньше Пельнихеля, за послушание и хорошую учебу она вознаграждала конфетой, пряником. За плохое поведение, грубость могла ударить прутиком. Если ребенок прятался под кровать, то Крыскинча доставала ребенка. Просила прочитать стих.

По моему мнению, Крыскинча – это «гибрид» двух персонажей - Крискинда, традиционного рождественского персонажа немцев Германии и многих российских немцев, и Пельнихеля. Слышится явное созвучие в именах Крискинд и Крыскинча. Но Крискинд, как сказано в предыдущей главе – олицетворение ангела, небесного существа. А вот в плане одежды кузнецовская Крыскинча очень похожа на Пельнихеля. Когда случилась эта ассимиляция и приходил ли Крискинд-ангел к Кузнецовским немцам, мои предки немцы не помнят. Когда я был маленьким, к нам тоже приходила Крыскинча, а вот Пельнихель уже не приходил.

Во многих немецких семьях эта традиция – приход ряженных - поддерживалась вплоть до конца 10-х годов 21 века. Ни об Адвенте и адвентском венке, ни о четырех свечах, ни о Святом ужине мои респонденты не знают: в их семьях этих элементов празднования Рождества не было. Многие немецкие семьи жили небогато, в семьях было много детей, поэтому традиции обмениваться подарками тоже не существовало. Наградой были испеченные сладости и в более поздний период – конфеты. Обязательным на столе был «нудельсуп» – суп с лапшой домашнего приготовления. Его варят на все важные события до сих пор. Спиртное верующие немцы в Рождество не употребляли. Не устраивались танцы. Рождество было светлым семейным праздником.

Таким образом, празднование Рождества в немецких семьях Кузнецовки имеет свои особенности. Многие обряды, характерные для немцев Сибири, Алтайского края, не находят подтверждения в словах моих респондентов. С чем это связано, трудно сказать. Возможно, с ассимиляцией русского и немецкого населения, постепенным забыванием традиций. Однако такой феномен, как немецкое Рождество, у нас в селе существовал.

К сожалению, сейчас сохранились лишь элементы былых рождественских традиций. Верующие немцы ходят на собрание, читают молитвы, стихи, поют «божественные» песни. Религиозная община всем детям дарит конфеты. Дом украшается современными декоративными элементами, ставится искусственная или живая ёлка. Устраиваются праздничные ужины в кругу семьи. Но Крыскинча и Пельнихель уже не приходят в дома к детям.

Приложением к моей работе является видеоролик из семейного архива семьи Шрейдер. Видео снято в конце 90-х годов 20 века в Рождественский Сочельник - <https://youtu.be/h6FZDfC1Jtc> .

Выводы

Я сравнил особенности празднования Рождества у немцев Сибири и Алтайского края и села Кузнецовки и выявил следующие сходства и различия:

Сходства:

- 1.Идея праздника – рождение Иисуса Христа.
2. Подготовка к празднованию Рождества, связанная с очищением: генеральная уборка, иногда побелка, пошив новой одежды, баня.
- 3.Посещение религиозных собраний, исполнение стихов, чтение молитв.
4. Приход мифологического персонажа Пельцникеля (Пельцнихеля).
- 5.Рождество – семейный праздник.

Различия:

- 1.Отсутствие Адвента, обряда зажигания свечей, изготовления рождественского или адвентского венка у кузнецовских немцев.
2. Традиционное для кузнецовских немцев украшение дома «войнакстпоум», «фогль» и «кличе».
3. Крискинча вместо Крискинда в традиции празднования кузнецовских немцев.
4. Отсутствие традиции обмениваться подарками на Рождество в Кузнецовке.
4. Отсутствие у немцев Кузнецовки традиционных рождественских блюд, праздничного ужина.

Традиции празднования немецкого Рождества в нашем селе утрачиваются. Это связано и с уменьшением немецкого населения, и с распространением смешанных браков, и с ассимиляцией традиций: не только русских и немецких, но и современных (европейских).

Отчасти традиции пытаются сохранить работники культуры и школы путем проведения тематических мероприятий **(Пр.8)**.

Данная работа помогла мне узнать много интересного о национальных традициях моих предков-немцев. Но на этом я не заканчиваю изучать данную тему. В настоящее время я собираю и систематизирую материал о праздновании Пасхи и Вербного воскресенья. Материалами исследования я поделюсь с местными музеями.

Список литературы

1. https://ru.wikipedia.org/wiki/Российские_немцы
2. https://studwood.net/1253479/istoriya/kalendarnye_obryadnost
3. Бармин В.В. Традиционная обрядность как форма сохранения духовной культуры российских немцев, проживающих на территории Алтайского края // Мир науки, культуры, образования, - Горно-Алтайск: Изд-во ГАГУ, 2009. С. 136-138.
4. Борзенко И.Л. Сохранение национальной и гражданской идентичности российских немцев // Журнал «Социальная интеграция и развитие этнокультур в евразийском пространстве», - АГУ (Барнаул), С.45-48.
5. Календарные праздники немцев Сибири // Земля Сибирская, Дальневосточная. - 1995. С. 58-59.
6. Москалюк Л.И. Сохранение языка, традиционной культуры и проблема самоидентификации российских немцев // Немцы России: исторический опыт и современные проблемы самоорганизации: Материалы международной научно-практической конференции. - Москва, 2008. С. 50-53.
7. Смирнова Т.Б., Лоеше С.А. Этнографическое изучение немецкой народной культуры. Рождество // Культура № 1 // http://rusdeutschomsk.ru/kultura/kultura-1_2001_god.pdf
8. Рублевская С.А. – Автореферат диссертации «Календарная обрядность немцев Западной Сибири» // <https://viewer.rsl.ru/ru/rsl01000040370?page=9&rotate=0&theme=white>
9. Смирнова Т.Б. Обычай ряжения в календарных праздниках немцев Сибири // Археология, этнография и антропология Евразии. 2009. № 3. С. 128-134. // <https://bibliothek.rusdeutsch.ru/pdf/pdf.php>

Список респондентов:

Шнайдер Ольга Адамовна, Шнайдер Яков Андреевич, Шрейдер Мария Адамовна, Шрейдер Александр Адамович, ДAUDРИХ Ольга Яковлевна, Репп Давыд Артурович, Репп Елизавета Лукьяновна, Шрейдер Андрей Адамович, Шнайдер Валентина Андреевна.


Приложение 1



Рисунок 1. Шнайдер Давыд Андреевич



Рисунок 2. Шнайдер Мария Ивановна с деревенскими ребятами



Прокуратура
Российской Федерации

**ПРОКУРАТУРА
НОВОСИБИРСКОЙ ОБЛАСТИ**
630093, Новосибирск, ул. Каменская, 20а

[632790 НСО, Баганский р-н
с. Кузнецовка
Савельевой М.Д.]

СПРАВКА О ПРИЗНАНИИ ПОСТРАДАВШИМ
ОТ ПОЛИТИЧЕСКИХ РЕПРЕССИЙ.

Ст. 4.12.95 № 13-1829-95

Гр. САВЕЛЬЕВА МАРИЯ ДАВИДОВНА

Год и место рождения 25 августа 1933 года - с. Ясная Поляна Баганского района Новосибирской области

Согласно свидетельства о рождении ЕТ № 264575, выданного 25 августа 1933 года Баганским бюро ЗАГС и свидетельства о браке от 05 ноября 1992 года
(документ, подтверждающий родство, № , дата, кем выдан)

являющаяся дочерью
(сыном, дочерью, супругом)
гр-на (ки) Шнайдер Давыда Андреевича, 1903 года рождения
(ф.и.о., год рождения)

репрессированного (ой) 23 марта 1938 года постановлением Комиссии НКВД и Прокурора СССР по ст.ст. 58-2, 58-10, 58-11 УК РСФСР к высшей мере наказания - расстрелу. Постановление исполнено 19 апреля 1938 года
(дата, каким судом, за что, мера наказания)

реабилитированного (ой) 08 марта 1960 года Определением Судебной Коллегии по уголовным делам Верховного Суда РСФСР.
(когда, кем)

На основании ч. 3 ст. 2 Закона РСФСР " О реабилитации жертв политических репрессий " от 18.10.91 признается пострадавшим от политических репрессий

Прокурор Новосибирской области
государственный советник
юстиции 3 класса



В.В. Токарев

Рисунок 3 Справка о признании пострадавшими от политических репрессий моих предков

Приложение 3



Рисунок 4 Мой дед Шнайдер Яков Андреевич со своей бабушкой Марией Ивановной



Рисунок 5 Мария Ивановна с Деревенскими ребятами

Приложение 4



Рисунок 6 Родители моей бабушки Ольги: Дель Мария Яковлевна и Шрейдер Адам Иванович

Приложение 5

а) «Крискинд ходит по домам, взрослые дают ему подарки, которыми он одаривает детей. У Крискинда всегда было несколько сопровождающих его девушек, одетых, как и он, в белые платья. Крискинд вечером приходит, т.е. сам Христос приходит к детям. Он одет в платье, венок, фату, лицо прячет под тюлем, раздает детям мешочки, на которых написано имя. Крискинд ходит с посохом (д. Шумановка Немецкого национального р-на Алтайского края); Крискинде одевалась в белую одежду, лицо закрывала тюлем и носила подарки (с. Забавное Табунского р-на Алтайского края); Крискиндхен – женщина или мальчик в белом, с колокольчиком, в который он звонил под окошком перед тем как войти в дом (с. Боронск Суетского р-на Алтайского края). Женщина одевалась в Крискинда, надевала на голову мешок, в руках ее была ветка (с. Орлово Немецкого национального р-на Алтайского края). Ее лицо было закрыто белой материей, чтобы ее никто не узнал. Она раздавала детям подарки»

б) «Пельцникель одет в шубу, вывернутую шерстью наружу, на нем висят цепи; он должен выглядеть суровым, чтобы его боялись дети (д. Гофнунгсталь Исилькульского р-на Омской обл.); это плохой человек, он одет в шубу наизнанку, подпоясан цепями (д. Красноармейка Немецкого национального р-на Алтайского края); Пельцникель – мужчина в шубе наизнанку, подпоясанный цепью, выкрашенной в красный цвет. На морозе она замерзала, покрывалась инеем и выглядела очень злое. Пельцникель ходил с большой палкой (д. Лебедино Табунского р-на Алтайского края); Пельцникель надевает наизнанку шубу, подвязывается цепями, на лицо – платок, чтобы его не узнали. В руках у него пруттик, которым он наказывает непослушных детей (д. Михайловка Суетского р-на Алтайского края); Пельцникель ходил обязательно с большой цепью Kete, а Крискинд – с прутиком Waide, шуба у него шерстью наружу, подвязанная цепью, густая борода, лицо вымазано сажей, в руках плетка (с. Камыши Немецкого национального р-на Алтайского края); Пельцникель – мужчина в тулупе, вывернутом наизнанку, на поясе у него висели цепи и колокольчики (д. Михайловка Суетского р-на Алтайского края, Николаевка Благовещенского р-на Алтайского края) и др.»

а)



Рисунок 7 Ключе (из дома старожил-немцев села)

б)



Рисунок 8 Фогль (моя реконструкция)

Приложение 7



Рисунок 9 Резвих Елизавета Адамовна в роли Крыскинчи (1990-е гг, с. Кузнецовка)

Приложение 7

Мероприятие в Кузнецовской средней школе по сохранению традиций немцев.

